



Nuestra visión: Una congregación adorando y sirviendo en dos idiomas

Nuestra misión: Somos el corazón, las manos y los pies de Jesús: dando la bienvenida a todos para la adoración y sirviendo a los necesitados para la gloria de Dios

Himno de Entrada

Caminaré

FC 537

Palabra de Dios

LOC 277

Gloria

FC 56

La Colecta

Concede, oh Señor, que confiemos en ti de todo corazón; porque, así como tú siempre resistes a los soberbios que confían en su propia fortaleza, de la misma manera jamás abandonas a aquéllos que se glorían en tu misericordia; por Jesucristo nuestro Señor que vive y reina contigo y el Espíritu Santo, un solo Dios, por los siglos de los siglos. **Amén.**

Primera Lectura *Jeremías 18:1–11*

Lectura del libro del profeta Jeremías

El Señor se dirigió a mí, y me dijo: «Baja a la casa del alfarero y allí te comunicaré un mensaje.» Yo, Jeremías, bajé y encontré al alfarero trabajando el barro en el torno. Cuando el objeto que estaba haciendo le salía mal, volvía a hacer otro con el mismo barro, hasta que quedaba como él quería.

Entonces el Señor me dijo: «¿Acaso no puedo hacer yo con ustedes, israelitas, lo mismo que este alfarero hace con el barro? Ustedes son en mis manos como el barro en las manos del alfarero. Yo, el Señor, lo afirmo. En un momento dado decido arrancar, derribar y destruir una nación o un reino. Pero si esa nación se aparta del mal, entonces ya no le envío el castigo que le tenía preparado. En otra ocasión decido construir y hacer crecer una nación o un reino. Pero si esa nación hace lo malo y desatiende mis advertencias, entonces ya no le envío los beneficios que le tenía preparados.

»Di, pues, a la gente de Judá y a los habitantes de Jerusalén que yo, el Señor, les digo: “Estoy haciendo planes contra ustedes; estoy pensando en castigarlos. Dejen ya el mal camino; mejoren su conducta y sus obras.”»

Palabra del Señor. **Demos gracias a Dios.**

Salmo 139: 1-5, 12-17 *Domine, probasti*

- 1 Oh Señor, tú me has probado y conocido; * **conoces mi sentarme y mi levantarme; percibes de lejos mis pensamientos.**
- 2 Observas mis viajes y mis lugares de reposo, * **y todos mis caminos te son conocidos.**
- 3 Aún no está la palabra en mis labios, * **y he aquí, oh Señor, tú la conoces.**
- 4 Me rodeas delante y detrás, * **y sobre mí pones tu mano.**
- 5 Tal conocimiento es demasiado maravilloso para mí; * **sublime es, y no lo puedo alcanzar.**
- 12 Porque tú creaste mis entrañas; * **me tejiste en el vientre de mi madre.**
- 13 Te daré gracias, porque maravillosamente he sido formado; * **admirables son tus obras, y bien lo sé.**
- 14 No fue encubierto de ti mi cuerpo, mientras que en oculto era formado, * **y entretejido en lo más profundo de la tierra.**
- 15 Tus ojos vieron mis miembros, aún incompletos en el vientre; estaban escritos en tu libro; * **contados estaban mis días, antes que llegase el primero.**

16 ¡Cuán profundos me son, oh Dios, tus pensamientos * **¡Cuán inmensa es la suma de ellos!**

17 Si los contase, serían más que la arena; * **para contarlos todos, tendría que ser eterno como tú.**

La Epístola Filemón 1-21

Lectura de la carta de San Pablo a Filemón

Pablo, preso por causa de Cristo Jesús, y el hermano Timoteo saludan a Filemón, querido compañero de trabajo, y a la iglesia que se reúne en su casa, así como a la hermana Apia y a Arquipo, nuestro compañero en la lucha. Que Dios nuestro Padre y el Señor Jesucristo derramen su gracia y su paz sobre ustedes.

Siempre doy gracias a mi Dios al acordarme de ti en mis oraciones, porque he tenido noticias del amor y la fe que tienes para con el Señor Jesús y para con todos los que pertenecen al pueblo santo. Y pido a Dios que tu participación en la misma fe te lleve a conocer todo el bien que podemos realizar por amor a Cristo. Estoy muy contento y animado por tu amor, ya que tú, hermano, has llenado de consuelo el corazón de los que pertenecen al pueblo santo.

Por eso, aunque en nombre de Cristo tengo derecho a ordenarte lo que debes hacer, prefiero rogártelo en nombre del amor. Yo, Pablo, ya anciano, y ahora preso por causa de Cristo Jesús, te pido un favor para mi hijo Onésimo, de quien he llegado a ser padre según la fe aquí en la cárcel.

En otro tiempo, Onésimo fue para ti un esclavo inútil, pero ahora nos es útil tanto a ti como a mí. Te lo envío de nuevo: es el hijo de mis entrañas. Yo hubiera querido que se quedara aquí conmigo, para que me sirviera en tu lugar mientras estoy preso por causa del evangelio. Pero no quiero hacer nada que tú antes no hayas aprobado, para que el favor que me haces no sea por obligación sino por tu propia voluntad. Tal vez Onésimo se apartó de ti por algún tiempo para que ahora lo tengas para siempre, ya no como un esclavo, sino como algo mejor que un esclavo: como un hermano querido. Yo lo quiero mucho, pero tú debes quererlo todavía más, no sólo humanamente sino también como hermano en el Señor.

Así pues, si me tienes por hermano en la fe, recíbelo como si se tratara de mí mismo. Si te ha hecho algún daño, o si te debe algo, cóbramelo a mí. Yo, Pablo, escribo esto con mi puño y letra: Yo lo pagaré. Por no decir que lo pongas a tu cuenta, ya que tú me debes tu propia persona. Sí, hermano, te pido este favor por amor al Señor; consuela mi corazón como hermano en Cristo.

Te escribo porque estoy seguro de tu obediencia, y sé que harás más de lo que te pido.

Palabra del Señor. **Demos gracias a Dios.**

El Evangelio*San Lucas 14:25-33***Santo Evangelio de Nuestro Señor Jesucristo según San Lucas****¡Gloria a ti, Cristo Señor!**

Mucha gente seguía a Jesús; y él se volvió y dijo: «Si alguno viene a mí y no me ama más que a su padre, a su madre, a su esposa, a sus hijos, a sus hermanos y a sus hermanas, y aun más que a sí mismo, no puede ser mi discípulo. Y el que no toma su propia cruz y me sigue, no puede ser mi discípulo. Si alguno de ustedes quiere construir una torre, ¿acaso no se sienta primero a calcular los gastos, para ver si tiene con qué terminarla? De otra manera, si pone los cimientos y después no puede terminarla, todos los que lo vean comenzarán a burlarse de él, diciendo: “Este hombre empezó a construir, pero no pudo terminar.” O si algún rey tiene que ir a la guerra contra otro rey, ¿acaso no se sienta primero a calcular si con diez mil soldados puede hacer frente a quien va a atacar con veinte mil? Y si no puede hacerle frente, cuando el otro rey esté todavía lejos, le mandará mensajeros a pedir la paz. Así pues, cualquiera de ustedes que no deje todo lo que tiene, no puede ser mi discípulo.»

El Evangelio del Señor. **Te alabamos, Cristo Señor.**

Homilía

Rev Gerardo Brambila

El Credo Niceno

LOC 280

Oración de los Fieles Fórmula VI

LOC 314

Favor de añadir sus peticiones aquí para la salud de sus seres amados; y por el descanso de las almas de sus amados fallecidos.

(El que dirige y el Pueblo oran en forma dialogada.)

Celebrante: En paz oramos a ti, Señor Dios.

Silencio

C. Por todos los seres humanos en su vida y trabajo diarios;

P. Por nuestras familias, amigos y vecinos, y por los que están solos.

C. Por esta comunidad, por esta nación, y por el mundo entero;

P. Por cuantos trabajan por la justicia, la libertad y la paz.

C. Por el uso justo y adecuado de tu creación;

P. Por las víctimas del hambre, el temor, la injusticia y la opresión.

C. Por cuantos se hallan en peligro, tristeza, o cualquier otra adversidad;

P. Por los que ministran a los enfermos, a los desamparados y a los necesitados.

C. Por la paz y unidad de la Iglesia de Dios;

P. Por todos los que proclaman el Evangelio, y cuantos buscan la Verdad.

C. Por Sean Rowe, nuestro Obispo Primado, por el padre Gerardo, nuestro rector, y por Jennifer Reddall nuestra obispo, y por todos los obispos y demás ministros;

P. Por todos los que sirven a Dios en su Iglesia.

C. Por las necesidades e intereses especiales de esta congregación.

Pausa

El Pueblo puede añadir sus propias peticiones.

C. Atiéndonos, Señor;

P. Porque grande es tu misericordia.

C. Te damos gracias, Señor, por todas las bendiciones de esta vida.

Pausa

El Pueblo puede añadir sus propias acciones de gracias.

C. Te exaltaremos, oh Dios nuestro Rey;

P. Y alabaremos tu Nombre para siempre.

C. Te pedimos por todos los que han muerto, para que tengan un lugar en tu reino eterno.

Pausa

(El Pueblo puede añadir sus propias peticiones.)

C. Señor, concédeles tu misericordia;

P. Porque en ti han confiado.

C. También te pedimos por el perdón de nuestros pecados.

(Se puede guardar un período de silencio.)

El que dirige y el Pueblo: Se pueden hincar o permanecer de pie.

Ten misericordia de nosotros, Padre de toda bondad;

en tu compasión perdona nuestros pecados,

los conocidos y los desconocidos;

lo que hemos hecho y lo que hemos dejado de hacer.

Sustenta a tus siervos con tu Espíritu,

para que vivamos y te sirvamos en novedad de vida,

para honra y gloria de tu Nombre;

por Jesucristo nuestro Señor. Amén.

El Celebrante concluye con una absolución o con una Colecta adecuada.

Absolución LOC 283

La Paz LOC 283

Los anuncios

Oraciones y Bendiciones: Cumpleaños [721], Viajes [722] y Aniversarios [366]

Himno del Ofertorio FC 558

Llevamos al Señor el Vino y el Pan

Santa Comunión

Plegaria Eucarística A LOC 284-287

Santo LOC 284

Santo, Santo, Santo

Por tanto, proclamamos el misterio de la fe:

Cristo ha muerto. Cristo ha resucitado. Cristo volverá.

Siguiendo la enseñanza de nuestro Salvador, cantemos: **Padre nuestro**

LOC 286

Fracción del Pan

Cordero: Dios está aquí

Comunión - *Todos cristianos de cualquiera denominación son bienvenidos a comulgar*

Himno de la Comunión *Oh Señor, Delante de Ti*

FC 590

Oración Postcomunión Bendición del Pueblo

LOC 288

Himno de Salida *Que Mi Oración*

FC 747

Despedida

Los Líderes

Bernabé Aguirre, María Salgado, Carmen y Rey Borda, Miguel López y

Elvira Vásquez - Los Lectores

María Salgado - El Credo Niceno y Las Oraciones del Pueblo

Arturo e Isabel Jaramillo - Los Músicos

Junta Parroquial-Oficiales

Jane Cooley - Guardián Mayor

Bill Masters - Guardián Menor

Richard Camp - Tesorero

Diane Plein - Secretaria

Junta Parroquial-Miembros

Chinenye Anako- Carmen Borda

Marva Martinez - María Salgado

Mike Soock - Dick Young

Los Empleados

Rev. Gerardo Brambila - Rector

Arturo Jaramillo - Sacristán

Cathy Sheredy - Asistente administrativa

Don Palm - Music Director (Inglés)

Arturo Jaramillo - Director de la música

Los anuncios para el 07 de Septiembre de 2025

Las declaraciones de donaciones en 2025: Esta información se encuentra en su carpeta de correo. Si tienen preguntas pueden hablar con Beth Mayhew (602-435-5272). ¡Les agradecemos mucho por su generosidad!

Próximas misas bilingües: Habrá dos misas bilingües este otoño. La primera será la Bendición de los Animales el domingo 5 de Octubre. La segunda será el Domingo de Todos los Santos el domingo 2 de Noviembre.

Boutique Brillante de San Cristóbal: Nuestra Boutique tendrá lugar viernes 24 de Octubre hasta domingo 26. Buscamos más vendedores para nuestra Boutique. Pueden ayudarnos a atraer más proveedores. Cuando van de compras a los mercados o a los bazares locales pueden llevar la tarjeta con nuestra información para dar a las personas que vean. Recuerden recoger las tarjetas del vendedor con su correo electrónico y números de contacto. Tomen nota en la tarjeta sobre los productos.

También necesitamos voluntarios en todos los aspectos como montaje, publicidad, ventas en la mesa para San Cristóbal, saludar a los clientes al entrar, ayudar con las hamburguesas y los perros calientes y limpiar al fin. Si tiene preguntas puede comunicarse con Padre Gerardo o Beth Mayhew. Barb Jackson es la organizadora y puede contestar sus preguntas.

Estudio bíblico para todos: Una de las mejores maneras de conectarnos y crecer en nuestra comunidad de la iglesia es a través de grupos pequeños. Uno de ellos es donde podemos estudiar la palabra de Dios juntos y apoyarnos en nuestro camino de fe. El Estudio Bíblico para todos es **cada lunes a las 10 de la mañana en el salón parroquial**. Vengan y participen.

Misión de Rescate de Phoenix: Sigamos ayudando a la comunidad. Si pudiera donar en efectivo o cheque para que puedan dar agua a las personas que viven en la calle, se lo agradeceríamos mucho. (Por favor no traiga agua porque no hay personas para entregarlo.)

¡Colecta de Alimentos! El próximo domingo es para la fruta y jugos de fruta. Puede ser fruta enlatada o en botella: jugo de fruta, tomate o vegetal. También pueden donar en efectivo. ¡Les agradecemos mucho por su generosidad!

Campaña de generosidad: Nuestra campaña de generosidad sigue. **Si usted aún no ha hecho su promesa, aun es tiempo, por favor haga su promesa, puede entregarla en cualquier momento.** Si tiene preguntas, comuníquese con Padre Gerardo.

Información mensual

	1o de Septiembre	Total de Septiembre	Total Anual
--	------------------	---------------------	-------------

La Tiendita	\$267.00	\$267.00	\$15,839.75
La Librería	\$53.00	\$53.00	\$2,015.00

El agua de Código Rojo \$511.00

Las Donaciones de Alimentos a Valley View

	1o de Septiembre	Total Anual
Peso	100 lbs	1,034 lbs.
Dólares		\$600.00

Lista de oración de esta semana

Juan Gabriel Aleman * Isaac Anako * Noc Anako * Stella * Jim Barnette * Viviana Brambila *
 * Judy Broeder * Kia Browning * Jan Browning * Tom Camper * John Card * Clive Chancey * Claudio *
 * Jonathan Dombek * Ethel * Gale & Arthur Farinas * Cathy Gustin * Gary Gustin * April Harris *
 * Michael Heap * Ruth Jones * Judith * Gene Lapham * Domingo Lopez * Monica Maldonado *
 * Marva Martinez * Christina Mason * Brenda McCormick * Hannah McCabe * Shawn Mirigian *
 * Joanne Mola * Mr. Monata * Bryan Nance * Don Palm * Paula, Paula & Steven * Joanne Porter * Ramon *
 * Jill Renner * Bill Richardson * Rick & Robbie * Javier Sanchez * Sharyn * Socorro Sanchez *
 * Laura Schwarz * Sebastian * Charles Jay Smith & Family * Kurt Tetrick * Charles Trione *
 * Anna Van Scoter * Victoria * Brenda Johnson Walker *

Para los que han muerto

Emmanuel Anako * Susan Barnette * Karolena Cardello * Jo Hansen * John Reed * Catalina Sullivan

¡Feliz cumpleaños de Septiembre!

Connor Abel * Leslie Aleman * Ken Anako * Gabriel Bustamante Díaz * Jay Díaz Ríos * Ann Gay * Isabel Jaramillo * Barbara Kimball * Bill Masters * Ivón Millán * Joanne Mola * Melanie Murua * Roberto Pérez * Aurelio Valles Burciaga * Ester Zamora

¡Feliz aniversario de Septiembre!

Al y Bonnie Franco 63 años

¡Contáctenos!

¿Conoce a alguien que se beneficiaría de la oración? ¡Contáctenos! ¿Quiere más información sobre algo que leíste en los anuncios? ¡Contáctenos! ¿Tiene una idea para el compañerismo o la recaudación de fondos? ¡Contáctenos! ¿Tal vez le gustaría hablar con Padre Gerardo? ¡Contáctenos! ¿Tiene una emergencia pastoral (hospitalización, accidente, problemas familiares, algo similar)? ¡Contáctenos! ¡Hay mucha información en el mensaje grabado! ¡Y también puede dejar uno! Si lo necesita, llame directamente al Padre Gerardo 602-405-4588. La oficina: 623-972-1100.